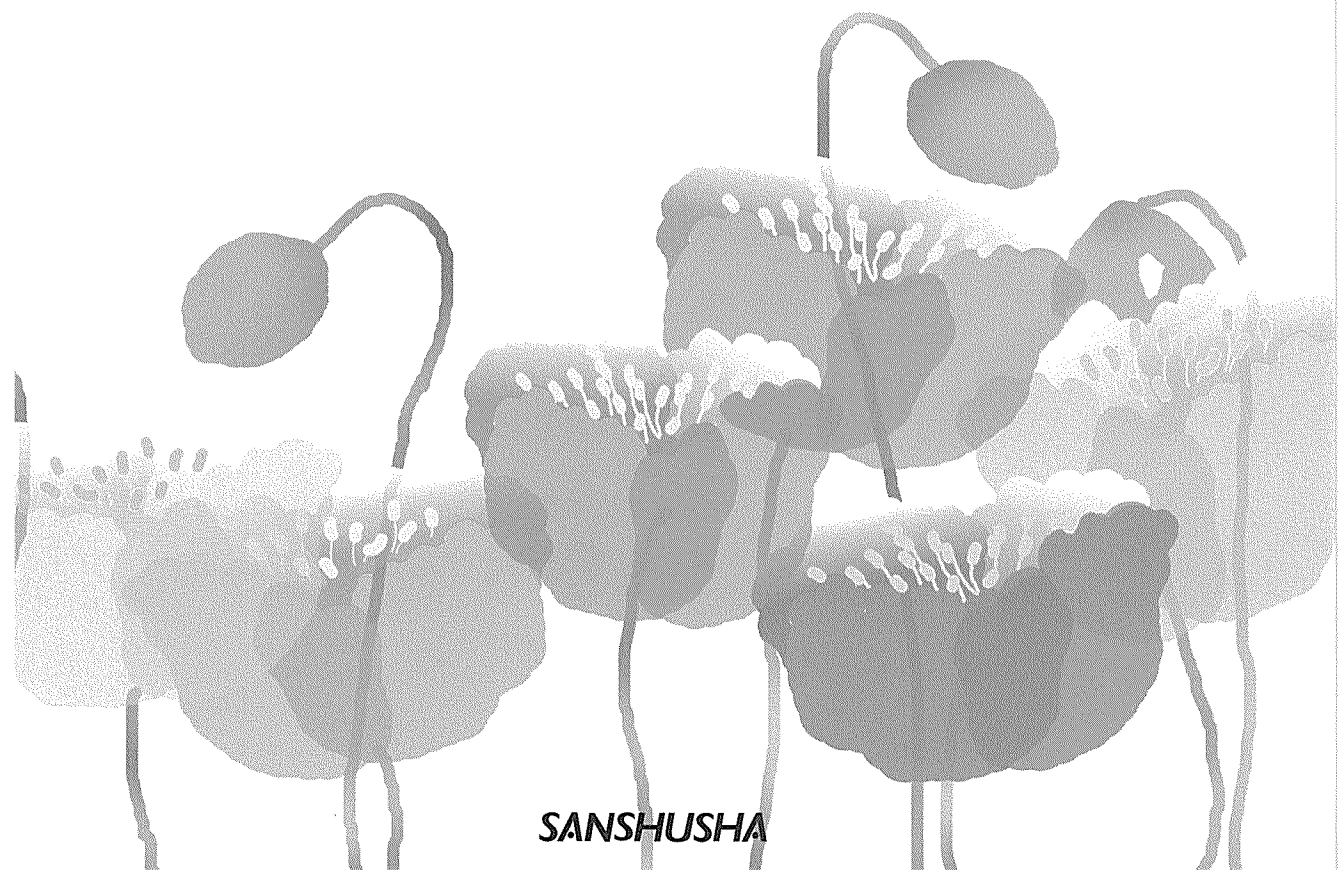


中国語で 書いてみよう

文法のまとめと作文ドリル

楊 光俊
高村麻実
及川淳子



SANSHUSHA

はじめに

このテキストは、中国語語法の基本事項を整理し、自らの意思を中国語で表現するための基礎を作ることを目的として作成されたものです。大学における授業時間や学生の学習意欲を考え、必要事項を厳選して構成しました。

各課は、次のように構成されています。

1～2 ページめは、語法に関する説明です。いくつかのポイントに分けられていますが、まず基本事項を理解し、つづいて注意点や派生的な表現をインプットできるように配列されています。既習事項を整理したうえで、さらに詳細な点について確認しましょう。コラム「放課後のEメール」は、無理をして覚えなくても先へ進むことができます。

3～4 ページめはドリルです。学んだ事項について、正しくアウトプットできるかどうかを試すことができるよう、問題を工夫しました。中国語の語法は、語順が重要です。単語力だけでなく、中国語の組み立て方が理解できるかどうかを試されます。

また、このテキストには『中国語で書いてみよう』というタイトルがつけられていますが、和文中訳の問題については、話す訓練をも考慮して日本語を選びました。「彼女はコーヒーだ」という日本語は、彼女の名前や職業がコーヒーだというのではなく、「彼女はコーヒーを“飲む”」という訳ができなければなりません。日本語にとらわれずに文を組み立てられるよう、十分に訓練しましょう。

2002年 春

著 者

第1課	アイ・ラブ・ユー！ 我爱你！——動詞述語文	6
第2課	彼女はとてもやさしい。 她非常溫柔。——形容詞述語文	10
第3課	私は22歳です。 我二十二岁。——名詞述語文	14
第4課	カノジョに会いに行くの？ 你去看女朋友吗？——連動文	18
第5課	君は僕の心の中に。 你在我的心中。——存在を示す動詞	22
第6課	彼女はもうすぐ結婚する。 她快要结婚了。——動詞のアスペクト（1）	26
第7課	彼女が僕にセーターを編んでくれた。 她给我织了一件毛衣。——動詞のアスペクト（2）	30
第8課	僕はずっと君のことを想っている。 我一直在想你。——動詞のアスペクト（3）	34
第9課	僕は君の返事を待っている。 我等着你的回答。——動詞のアスペクト（4）	38
第10課	僕にカノジョができた。 我有女朋友了。——語気助詞の“了”	42

第 11 課 彼は私にラブレターをくれた。 46

他给了我一封情书。—— 2つの目的語をとる動詞述語文

第 12 課 ずっと君のそばにさせて。 50

让我陪你走一生。—— 兼語文

第 13 課 彼女は僕のことが好きになってくれるかな？ 54

她会喜欢我吗？—— “会”と“能”

第 14 課 私たちは3年付き合っている。 58

我们谈了三年的恋爱了。—— 時量補語

第 15 課 キスして。 62

请吻我一下儿。—— 動量補語

第 16 課 君が大好きで、もうどうにかなりそうだ。 66

我爱你爱得发疯。—— 程度補語

第 17 課 その晩僕は酔ってしまった。 70

那天晚上我喝醉了。—— 結果補語

第 18 課 君の世界に入って行きたいんだ。 74

我想走进你的世界。—— 方向補語

第 19 課 僕だけが君の心を理解できる。 78

只有我理解得了你的心。—— 可能補語

第 20 課 僕は誰よりも君を大切にしている。 82

我比谁都珍惜你。—— 比較文

第1課

アイ・ラブ・ユー!

我爱你! —— 動詞述語文

ポイント1

動詞述語文の基本文型は“S（主語）+ V（述語動詞）+ O（目的語）”である。

主語 + 述語動詞 + 目的語

我 爱 你。
Wǒ ài nǐ.

我 是 日本人。
Wǒ shì Rìběnrén.

他 有 两个妹妹。
Tā yǒu liǎng ge mèimei.

我 明天 去 中国。
Wǒ míngtiān qù Zhōngguó.

你 看 电影 吗?
Nǐ kàn diànyǐng ma?

☆ “日本人” “中国” など、日本語で「…を」とならない語も目的語である。

ポイント2

動詞“是”の否定には“不” bù を使い、“没” méi は使わない。

我不是中国人。 Wǒ bú shì Zhōngguó rén.

動詞“有”の否定には“没” を使い、“不” は使わない。

我没有钱。 Wǒ méi yǒu qián.

ポイント3

動詞の肯定と否定を重ねると疑問文（反復疑問文）になり、次のパターンがある。

你去不去? Nǐ qù bu qù?

你去不去上海? Nǐ qù bu qù Shànghǎi?

你去上海不去? Nǐ qù Shànghǎi bú qù ?

ポイント4

“S”や“O”は、名詞性の語句とは限らない。動詞や形容詞を中心とする語句や「…は…だ(する)」という語句も、“S”や“O”になる。

抽烟是坏事，喝酒是好事。

Chōu yān shì huàishì, hē jiǔ shì hǎoshì. (「動詞性の語句」が“S”に)

漂亮不一定是好事，钱多也不一定是好事。

Piàoliang bù yíding shì hǎoshì, qián duō yě bù yíding shì hǎoshì. (「形容詞」「…は…だ」が“S”に)

他很喜欢喝酒。

Tā hěn xǐhuan hē jiǔ. (「動詞性の語句」が“O”に)

我觉得很好。

Wǒ juéde hěn hǎo. (「形容詞性の語句」が“O”に)

我觉得她很好。

Wǒ juéde tā hěn hǎo. (「…は…だ」が“O”に)

ポイント5

一部の動詞は、後ろに“O”を置くことができない。

他今天休息。 Tā jīntiān xiūxi.

☆ “他今天休息学校” とはいわない。

放課後のEメール

“O”を強調するために、“O”を“V”の前に置き、“S+O+V”とすることがある。この文型は、“O”を比較するときによく現れる。

我广东菜吃，四川菜不吃。

我哪儿也不去。

ドリル 〈1〉

① 日本語の意味になるように、語句を並べかえなさい。

(1) 朋友 北京 学生 我 大学 是 的
(私の友人は北京大学の学生である。)

(2) 有 汉语 你 有 词典 没
(あなたは中国語の辞書をもっていますか。)

(3) 游泳 和 我 我 都 很 哥哥 喜欢
(私も兄も水泳が好きだ。)

② () 内の日本語に相当する単語を書き入れなさい。

(1) 我 _____ 书。(借りる) (2) 他 _____ 白衬衫。(着る)

(3) 我不 _____ 早饭。(食べる) (4) 你 _____ 作业吗? (やる)

③ 中国語に訳しなさい。

(1) 私は夜洗濯をする。

(2) 彼は来週ヨーロッパへ行く。

(3) 彼は社長ではない。

(4) 私には時間がない。

(5) 彼はあす学校に来ない。

(6) 私はジーンズ（パンツ）を買う。

(7) 私は6チャンネルを見る。

(8) 私は歌をうたい、彼女が踊る。

(9) 留学に行くのはよい外国語学習方法だ。

(10) 私は彼女がかawaiiと思う。

(11) あなたはタバコを吸いますか。／私はタバコを吸いません。

(12) あなたはサッカーをするのが好きですか。／大好きです。

④ 中国語で会話しなさい。

A：李君は何を飲む？

B：僕はビール。

A：王さんもビール？

B：いいや、彼女はウイスキーだ。

第2課

彼女はとてもやさしい。

她非常溫柔。——形容詞述語文

ポイント1

中国語は、動詞を使わず、形容詞を述語とすることができる。形容詞が述語となる文を、形容詞述語文という。形容詞はその働きにより、性質形容詞と状態形容詞に分けられる。性質形容詞が述語となる単純な肯定文は、述語である形容詞の前に程度副詞を置く。

主語 + 程度副詞 + 述語形容詞

她 非常 溫柔。
Tā fēicháng wēnróu.

我 有点儿 累。
Wǒ yǒudiǎnr lèi.

程度について表現する必要がないときは、形式上“很” hěn を置く。

她 很 漂亮。
Tā hěn piàoliang.

☆この“很”は、強く発音しないかぎり「とても」の意味をほとんどもたない。

ポイント2

性質形容詞が単独で述語となる文は、比較・対照を表す。

这个大，那个小。 Zhège dà, nàge xiǎo.

四川菜辣，北京菜咸。 Sìchuāncài là, Běijīngcài xián.

ポイント3

形容詞が述語である文を否定するときは、ふつう“不”を使う。(→ポイント5)

我爸爸不忙。 Wǒ bàba bù máng.

这件衣服不贵。 Zhè jiàn yīfu bú guì.